



Bombay Government Gazette.

Published by Authority.

[In advance 3 Rs per Quarter]

THURSDAY, 16th APRIL 1846.

[Four annas per Copy.]

NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831.

GENERAL DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper to be styled the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE," notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the government will be printed in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE only: and all orders or other public notices, appearing in that paper, under the signature of the secretaries, or other public officers of the government, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the government are inserted in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned: but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by government with the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes furnished by government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,
JOHN BAX, Secy. to Govt.

NOTIFICATION.

GENERAL DEPARTMENT.

The Honorable the Governor in Council is pleased to substitute the following rules for those laid down in Articles 79 & 80 of Section XXIII. of Jameson's Code, and in Article 585 of Section XXIII. of the Appendix to Jameson's Code.

When a "new work," or any "addition or alteration not coming under the denomination of special repairs," may be deemed desirable by a Civil Authority, the concurrence of the Local Executive Engineer in the necessity or expediency of the measure shall be sufficient authority for the latter to prepare a plan and estimate, which he will submit to the Superintending Engineer, by whom it will be handed on to the Military Board. The latter Body, on approving the same, will transmit it to the Civil Authority, who will then submit the same to Government with a full report on its object, &c. through the Sudder Adawlut or Revenue Commissioner, or, if not under their authority, to Government direct, as the case may be.

Should Government entertain the proposition, sanction will be communicated to the Civil Authority thro' the controlling Department, and to the Engineer Department thro' the Military Board.

Should the Executive Engineer not concur with the Civil Authority in the expediency of the work proposed, the Civil Authority will, if he sees fit, make his own report to Government thro' the channel hereinbefore directed, with a view to Government calling for the plan and estimate thro' the Military Board, which will, in that case, be submitted in the course above directed.

By order of the Hon'ble
the Governor in Council,

W. ESCOMBE,
Secy. to Govt.

Bombay Castle, 15th April 1846.

NOTIFICATION.

It is hereby notified for general information that in conformity with Sec: XXVII. of the Post Office Rules of the 30th August 1837, no parcel can be received at this office which bears the appearance of having been opened, and reclosed, or otherwise improperly dealt with, or packed in so insecure and careless a manner as to render it impossible to tell whether it has been so dealt with or not; and the public are particularly requested to be careful in all cases to pack parcels intended for transmission by post in the strongest and most secure manner that circumstances will admit, affixing their private seals when possible on the joinings of the covers, as the extremely loose and careless way in which parcels are packed, affords great facilities to parties who are so inclined, to tamper with their contents.

W. COURTNEY,
Post Master General.

Bombay, Genl. Post Office, }
8th April 1846. }

استظهار نامه

بجہت اظہار بر عامہ خلا بق استظهار دادہ
میشود کہ ہر بستہ کہ چٹین معلوم شود کہ
کشورہ شدہ بود و بارہ بستہ شدہ یا
بقشمتی دیگر تغییر و تبدیل در آن راہ یافتہ یا
از روی تساہل و عدم توجہ چٹان بستہ شدہ
کہ محال است کسی تواند گفت کہ تغییر و
تبدیلی در آن شدہ است یا نہ چٹین
بستہ را بموجب قلم بیست و ہفتم ۲۷ از قانون
داکخانہ مرقومہ سی ۳۰ اگست سنہ
۱۳۲۷ عیسوی درین کارخانہ نذاہند
گرفتہ لہذا ہر عامہ خلا بق ہر بستہ خواہند

از راه د اک ارسال د آرنڈ بايد که بنهائيت
 انظباط و احتياط بر بند ند بهر قسمی که ان
 بسته قابل بستن باشند و اگر ممکن باشند
 و صلهای لغافه بسته را بمهرخون مهور نما بند
 زیرا که دست درازي بر مال د اخل چنين
 بسته که تساهل و بی احتیاطی در بستن ان
 شد و بسيار آسان ميشود برکسا نیک چنين
 عمل منظور نظر ايشان باشد

صحيح ويليم کورتنی
 پوسٹ ماسٽر جنرل
 تاريخ ۹ ماہ اپريل سنہ ۱۸۴۶ عيسوي
 مقام ممبئی جنرل پوسٹ آفيس
 W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

जाहौरनामा

हैराजे सर्वास मालुम हैप्याकरितां जाहौर के
 लें जातेजे तारीख २० आगठ सन १८२७ चे पो
 ष्ट आफोसाचे कानूनचे सत्ताविषावे कलमावर
 इकूम बौदडो उघडून पुन्हा वंद केलोआहे अ
 थवा तोंत कांहीं घालमेल केलोआहे अथवा
 घालमेल केलोआहे कींवा नाहीं हें सांगवत ना
 हों असी वेसलामत व अव्यलखीत रीतोने वंद
 केलोआहे म्हणोन दिसव्यास तीवों दडो जनरल
 पोस्टआफोसांत घेणारनाहोंत त्यास बौदड्या डा
 केंदून पाठवावयाच्या असतील त्यासर्व वनुसकेल
 तितक्या फार मजवृतीने वमस्तकीम रीतोने वंद
 करण्याविषी लोकांनी फार चौकस असावें व वनू
 सकेल तेव्हां वेष्टणाचे सांधावर आपलो खानगो
 मोहर करावी कांकीं बौदड्या अव्यवखीत रो
 तोने वंद करतात तेणे कळून त्यांतील मालांत द
 गाबाजो करण्याविषी ज्वालोक्यांची नजर असते
 त्यांस मोठी सवड सांपडते.

निशाणी

उत्सव्यु. कोटनो.

पोष्टमास्तर जनरल

तारीख द माहे आमोल सन १८४६ दसवो सुांमूं
 बंद जनरल पोष्टआफोस.

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

जाहौर नांमु

मेहेबुजे शरवेते मांमुंम थवा शाउ जाहौर
 हरांमां आवेके ने तारीख ३० आगशर १८
 ने १८३७ नां पोशर झांरीशाना कानून माहे
 ली २७मी कलम मजुज्जम जीहडी कुथाडी
 ने हरी अंइ हरीके अथवा तेमां कध धाल

मेल हरीके अथवा धालमेल थंके फे नडी
 मे नधी हडी शकाउ मेहेवी रीते जेशलां
 मत तथा गखलतथी अंइ हरीके मेहेबु जो
 आमां आवेशेती ते जीहडीने जनरल पोशर
 द झांरीशामां लेनार नडी वाशते जीहडीओ
 डाकमाथी मोकलवानी होमे ते शरवे जनी
 शफे ते परमांणे धली. मजुज्जतीथी तथा मु
 शतकीन अंइ करवा शाउ लोकोमे थल थो
 कश रेहेबु जोधमे अने जनी शफे तारे ली
 खाखाना शांधा कुपर पोतानी मांनगी मेहे
 र हरीकी कांमेके जीहडीओ गखलतथी अंइ
 करेके तेथी तेमांना मालमो दगाभाउ क
 रवा वीशे ने लोकोनी नजर होमे तेवेते थ
 लु श्रुतउ पडेके *

नीशांनी

डमलीकु-फोरदनी

पोशर माशतर जनरल

तारीख ८ माहे मेपरेल शने १८४६
 हशवी मुकाम मुज्जम जनरल पोशर
 झांरीश *

W. ESCOMBE, Sec. to Govt.

Notice.

Passage is required for the conveyance of
 (7) seven European Convicts to the Isle of
 France, Calcutta, Madras or direct to Van
 Dieman's Land; and for (12) twelve Native
 Convicts to Singapore.

By order,

H. B. LYNCH,

Assist. Supt. I. N.

Superintendent's Office,
 Bombay, 15th April 1846.

Notice.

To be sold by public auction at the Gun
 Carriage Manufactory, on Friday the 17th
 instant at 11 o'clock in the forenoon, refuse
 timber and plank and sundry stores unservice-
 able for Gun Carriage purposes. A list of the
 same may be seen at the Agent's Office.

A deposit of 20 per cent to be paid on every
 lot being knocked down, lots consisting of
 small stores to be paid for and cleared away
 immediately after the sale, and all other lots
 to be paid for and removed within eight days;
 and all lots not cleared away as specified,
 will be resold at the risk and expense of the
 first purchaser.

E. STANTON, Capt.

Agent for Gun Carriages.

Colaba, Gun Carriage }
 Office, 4th April 1846. }

Notice.

Verbal tenders will be received at this office at 2 o'clock on Tuesday next the 21st instant, for the supply of the following articles, and such others as may be called for during the intermediate period, viz:—

- 1 Dozen Axes Coopers, Europe.
- 36 Bits center spare, ditto.
- 168 Coils of Cordage, Europe, from $4\frac{1}{2}$ to $\frac{3}{4}$ inch.
- 3 Diamonds Glaziers, Europe.
- 8 Dozen Files round, ditto, 6 inches.
- 600 Felts, Europe.
- 2 Dozen Hammers Claw, Europe large.
- 3 Ditto . ditto . . Glench ditto.
- 12 Coils Lines Deepsea, Europe, 120 fathoms.
- 2 Dozen ditto hand, Europe.
- 12 Ditto . ditto . . Mar, ditto,
- 50 Ditto . ditto . . Fishing ditto, of sizes.
- 6 Locks Pad brass, Magazine 4 inch.
- 6 Ditto . ditto . ditto . ditto . . $3\frac{1}{2}$ do.
- 6 Dozen ditto Chest iron, Europe, patent 4 inch.
- 10 Gallons of Oil Neatsfoot, country.
- 30 Cwt. Oil Linseed, Europe, boiled.
- 30 Ditto . of Oakum dry.
- 25 Barrels pitch, Europe.
- 10 Cwt. paint, black do.
- 30 Ditto . ditto . . white, do.
- 1 Pound Vermillion China, dry.
- 20 Dozen Plates Tin, single.
- 5 Cwt. Paper China, for sheeps bottom.
- 12 Plates Screws, Lancashire, as per muster,
- 2 Dozen Rasps wood, Europe, 14 to 16 inches.
- 28 Coils Rope white Manilla, from $3\frac{1}{2}$ to $\frac{1}{2}$ inch.
- 12 Barrels of Tar Coal,
- 5 Cwt. Twine roping, Europe.
- 2 Maunds ditto, country.
- 50 Gallons Turpentine spirit.
- 2 Maunds Varnish, Surat.
- 6 Dozen Files round, 6 inches.
- 30 Cwt. Tallow country, clarified.
- 5 Boxes of Tin plates, double.

An immediate deposit of ten per cent will be required to be made by the lowest bidders upon the amount of their offers, which sum will be forfeited in the event of refusal or delay in making the supply within the limited time, all further particulars may be learnt on application at this office from 10 till 5 o'clock daily.

D. DAVIDSON, Capt.
Bombay, } *Depty. Comy. Genl.*
Depty. Commy. Genl's. Office, }
 14th April 1846.

NOTIFICATION.

The Notification issued by this Department under date the 21st February 1842, published in the Government Gazette of the 24th idem, page 135, is hereby cancelled; and it is hereby notified for general information, that from the 1st of April next, *Ship* postage only, at the rates published in the Notification of the Government of India dated the 21st ultimo, republished by order of the Hon'ble the Governor in Council of this Presidency, under date the 11th instant, will be charged on all letters and packets, sent by the Steamers to Scinde, and *not Inland* postage.

Those letters and packets *only* which are endorsed "Ship," or "Steamer," will in con-

formity with Section XXXIX. of the Post office Rules of the 30th August 1837 be forwarded by Sea, and all letters or packets not so marked, will in future be despatched by Land, and be subjected to the regular inland postage.

W. COURTNEY,
Post Master General.
Bombay, Genl. Post office, }
 31st March 1846. }

Notice

Is hereby given, that sealed tenders will be received at this office until 2 P. M. on Saturday the 2nd proximo, for a contract for supplying Cloths Europe and China to this department for a period of one year commencing from 15th day of May 1846.

All persons desirous of tendering for the above contract, may, on application at this office from 10 A. M. until 5 P. M., obtain daily (Sundays excepted) a list of the rates and such other information relating thereto as they may require.

The tenders must specify both in words and figures the rates per cent below the prices in the list above adverted to, on the understanding that the articles are to be of good quality and delivered in good condition, free of all charges to the indenting departments.

Every person submitting a tender will be required to lodge with it the sum of Rupees (1500) fifteen hundred in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, and should his offer be accepted he must be prepared to add thereto, a further sum of Rupees (1500) fifteen hundred in cash, making Rupees (3000) three thousand, and unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (11,925) eleven thousand nine hundred and twenty five, to be held for the due performance of the above engagement.

The contractor will be required to comply immediately with all emergent demands for the articles included in the abovementioned list, and others of less urgency must be met within the period stated in the requisition book, in failure thereof, the articles or such others as may be required in lieu will be purchased at his risk and loss, and in all such cases an advance of Rupees (30) thirty per cent upon the amount of expences incurred, or a fine of Rupees (50) fifty, at the option of the executive officer will be levied as liquidated damages, for each and every such breach of contract as often as the same may occur.

The tenders will be opened at the time already specified in presence of the parties concerned, or of such as may be in attendance, but none can be recorded, that are not accompanied with the requisite deposit.

The annual outlay on account of the above contract is estimated at Rupees (59,638-0-0) or thereabouts. All further particulars will be communicated on the receipt and opening of the tenders, and no reason will be assigned in the event of their rejection.

D. DAVIDSON, Capt.
Deputy Commissary General.
Bombay, Depty. Commy. Genl's.
 Office, 15th April 1846.

Insolvent Debtors Court.
Petitions and Assignments.

Paul Arathoon Johannes, sued by the name of Paul Avock Johannes, who lately carried on trade as a Jeweller and Silversmith in partnership with one Jamsetjee Rustomjee of Bombay, Parsee, under the name and firm of P. A. Johannes and Company, Armenian, formerly residing at Meadow street within the fort of Bombay, filed 24th March 1846.

Bnrjorjee Dadabhoy, cloth merchant, Parsee, formerly residing at Hormusjee Wadia's old ehawl within the fort of Bombay, filed 30th March 1843.

Jagonnath Vittuljee, carpenter, Hindoo, formerly residing at Parell without the fort of Bombay, filed 6th April 1846.

Shah Moolchund Bapoo, shroff, Hindoo, formerly residing in 1st Bhoiwadda, without the fort of Bombay, filed 6th April 1846.

Jacob Hameer, a dealer in Europe Piece Goods, Mahomedan, formerly residing at Goora Moolna Molla without the fort of Bombay, filed 8th April 1846.

Doolubbass Hurriddass, late a clerk in the employ of Damodhur Mahdowjee, Hindoo, formerly residing at Duncan road, without the fort of Bombay, filed 9th April 1846.

Muncherjee Byramjee, cloth Merchant, Parsee, formerly residing near Kharra Coowa, without the fort of Bombay, filed 13th April 1846.

Goolab Naikeen, Mahomedan, formerly residing in Bhendy Bazar without the fort of Bombay, filed 13th April 1846.

Govundjee Hurruckchund, Goldsmith, Hindoo, formerly residing at old Cazez street without the fort of Bombay, filed 14th April 1846.

J. P. LARKINS,
Chief Clerk.

*Bombay Chief Clerk's Office, }
this 14th day of April 1846. }*

નખલા દેવાદારોની ફોરદ મધે
અરજીઓ તથા હવાલાઓ

પાલ આરાથુન જોહનિશ તેની હુપર પાલ એવોક જોહનિશને નામે પરીઆંદી કરી છે જે આગલ એક અંમરેદજી રતશતમજી શ્રી મુબાહનાં પારશીનાં પંતીઆલામો જવે રાનો તથા શોનીનો વેપાર પી એ જોહાને શ તથા કંમપનીને નામે તથા પેડીએ ક રતો હતો અરમાંની આગલ શ્રી મુબાહનાં ફોરદમધે મીડો હશતરીતમો રેહિતો હતો તેની તારીખ ૨૪ મી મારચ શને ૧૮૪૬ ને દાડે દાખલ કરી છે *

બરજોરજી દાદાભાઈ કાપડીઓ પારશી આગલ શ્રી મુબાહનાં ફોરદમધે હોરમજજી વાડીઆની જુની ચાલમો રેહિતો હતો તેની તારીખ ૩૦ મી મારચ શને ૧૮૪૬ ને દાડે દાખલ કરી છે *

જેગંનથ વીલવજી શુઆર હીનકુ આગલ શ્રી મુબાહનાં ફોરદમધે પરેલ આગલ

રેહિતો હતો તેની તારીખ ૬ તી એપરેલ શને ૧૮૪૬ ને દાડે દાખલ કરી છે *

શા મુલચંદ બાપુ શરાપ હીનકુ આગલ શ્રી મુબાહનાં ફોરદમધે ૧ લાં લીધવાડા મો રેહિતો હતો તેની તારીખ ૬ તી એપરેલ શને ૧૮૪૬ ને દાડે દાખલ કરી છે *

જાકુબ હામીર વેલાતી કાપડ વેચનારો મુ શલખાન આગલ શ્રી મુબાહના ફોરદમધે ગોરામુલનાં નાં મોહોલમો રેહિતો હતો તેની તારીખ ૮ મી એપરેલ શને ૧૮૪૬ ને દાડે દાખલ કરી છે *

કુલભદાશ હરીદાશ આગલ દ.મોધર માં હાંદવજીની ચાકરીમો લખનારો હતો હીનકુ આગલ શ્રી મુબાહનાં ફોરદમધે ડનકન રોડ આગલ રેહિતો હતો તેની તારીખ ૮ મી એપરેલ શને ૧૮૪૬ ને દાડે દાખલ કરી છે *

મંનચેરજી ખેરાંમજી કાપડીઓ પારશી આગલ શ્રી મુબાહનાં ફોરદમધે ખારા કુઆ આગલ રેહિતો હતો તેની તારીખ ૧૩ મી એપરેલ શને ૧૮૪૬ ને દાડે દાખલ કરી છે *

જુ તાબ નાએકીન મુશલખાન આગલ શ્રી મુબાહનાં ફોરદમધે લીડીખવારમો રેહિતો હતો તેની તારીખ ૧૩ મી એપરેલ શને ૧૮૪૬ ને દાડે દાખલ કરી છે *

ગોવંદજી હરચંડ શોની હીનકુ આગલ શ્રી મુબાહનાં ફોરદમધે જુના કાજના મો હોલામો રેહિતો હતો તેની તારીખ ૧૪ મી એપરેલ શને ૧૮૪૬ ને દાડે દાખલ કરી છે *

૧ જે—પી—લારકીનશ શાએબ
શીખ કલારક શહી *

શ્રી મુબાહના શીખ કલારક શાએબની હાપીશ તારીખ ૧૪ મી એપરેલ શને ૧૮૪૬ *

(A true translation,)
J. VAUPELL,
Chief Translator.

NOTIFICATION.

Whereas great inconvenience is often experienced by parties in the detention of their baggage, or supplies proceeding from the Presidency, at Panwell and other Ports under the Collector of Continental Customs and Excise, it is requested that attention be paid to the following rules by which all difficulties and detention may be obviated.

Agents or others in forwarding supplies or packages for Messes or Individuals, should furnish the usual certificate from the Bombay Custom House, detailing the numbers and contents of the packages, on all not so as to n-

panied duty will be charged, and the goods will be liable to examination.

Passengers having dutiable goods exceeding the quantity required for consumption on the road, are required to produce certificate of the payment of duty at the port of export, without which the said goods will be liable to duty or detention till the such certificate is produced.

For private baggage, a memorandum certifying the number of packages, and that the same is private baggage is required, signed by the owner and countersigned at Bombay by the Customs authorities.—This memorandum is to be delivered at the port of destination, without this such baggage will be liable to examination, and such portion as is liable to duty will be subject to detention till the duty is paid or such voucher produced.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
E. MONTGOMERIE,
Collr. of Centl. Customs & Excise.

On Circuit Hurnee, Office of Collr. of
Centl. Custs. and Excise, 2nd April 1846.

ब्राह्मिणानामा सरकार दौलतसदार कंपनी इयेंजवाहा दूर विद्यमान कलेक्टर अफ कंटिनेंटाल कथम येडयक भेज

सर्वलोकानं सचसूर व्हावयाकरितानं प्रगत कोलाजातो जे सुंबद बंदरांतून खाजगांसामान व खुराखी पवनेल वगैरेडु सर्रीं बंदरां जीं कलेक्टर अफ कंटिनेंटाल कथमसाहेब या चेतान्यांत आशेत त्या मार्गाने जातान त्याजला किये कवेळा अटकाव जाव्यावरून लोकांस फार अडचण हातेन्वणान खाखीं लिहिले उरावा प्रमाणे वदिवाट कोलीतर तसास अडचणी दूरघेतोल

अडतीये वगैरे सर्वलोक व्यावेल्ले सपलाद म्हणजे खुरा खीचे दागिने व मेसाचेसाठी कोवाकोणी सकसासाठी पा ठवितोल त्यावेळेंस त्याचे बराबर सुंबदचे मांडवीचे सरटी फिक्रीट म्हणजे दाखला दागिन्याचा सुमार व त्यांचे तपसो लं याप्रमाणे पाठवावा कदाचीत व्या दागिन्याबराबर असा दाखला नसेल तर सालाचो रजुवत होऊन त्याजवर सचसूर ल घेतला जाइल

रचदारोलोक व्याचे बराबर जकातीचा सालअघोन तो रख्याचे खर्चापेक्षां व्याजती असेल तर त्याची जकात रवान गोचे बंदरी भरल्याचे सरटी फिक्रीट म्हणजे दाखला दाख वावा अगर न दाखविला तर त्यासालावर सचसूरल घेण्यांत येदल कींवा दाखला अणोन रजुकरिपर्यंत त्यासालाचा अटकाव रोइल

खाजगो वापरण्याचे सामानाविसी एक्यादी करून त्यांत दागिन्याचा सुमार ल्याहावा आणि जेसामान खाजगो आ हे असंलिहून त्याजवर अपलो सचीकरून सुंबदचे साडवी चे साहेबलोकाची सचीवेऊन व्याबंदरीं सामान उतरावया चे असेल निकडे खाये अगर असायादो नसेलतर त्यासामानाचो रजुवात करण्यांत येदल आणि त्यापेकीं जोसाल सड सुलो असेल त्याजवर जकात घेण्यांत येदल कींवा वर लिहिलेले यादा आणोपर्यंत त्याजला अटकाव रोइल जाणो जेतारोले २ साहे आपोल सन १८४६ इसवी

जाहेर नांमु

शरकार होलत मदार फंपनी हागरेल जा हादुर वीहमांन फलेफटर आप्र फटीनेटाल फ शरंम येनद येफशैश फ

शरये लोफिने मालम थवा शाउ पराट फ

रवामो आवेके जे मुजे अंदरथी पांतोलीशां मान व शपलाह फेहता जोराकी पनवेल वीगरे जीवा अंदरो जेफे फलेफटर अप्र फ टीनेटालना शाहेजना ताजाभांके तेने मार गे जायेके तेने फेटलीयेफ वपत अटका व थवाधी गाली अरयंन लोफिने पडेके शपल नीये लपेला इराव परम एे वडीवट फराधी तमांम अरयंन दुर थशे अने शा मांन ने अटकाव थशे नडी फ

आरतीआ वीगरे जीवा शरये लोफो जे वेला शपलाह फेहता जोराकीना हागी ना मेस ने वाशते थमा फेह शफशने वाश ते मोफले ते वेला तेनी शाभे मुजेथनी मा डवीनी शरटीफ्रीफट फेहता शीरशाता परमा एे हापलो हागीनाना शुमार तथा तेनी त पशीलनो मोफलयो अगार जे हागीना शा थे ये हापलो नडी इशेतो ते माल तपाशवा मो आवशे अने तेना हूपर मेहशुल लीधा मा आवशे फ

शाहादारी लोफो जेहनी पारो रशताना पर थ फरता वधु जकाती माल होयेतो तेना हूपर रवानगीना अंदरे जगात लरेथानी शा रटीफ्रीफट अेटेले हापलो जतावयो अगार नडी जतावयेतो ते मालना हूपर मेहशुल लीधामा आवशे अगार हापलो लावी जतावतां शु धी ते मालने अटकाव थशे फ

पाशागी वापरलनो शांमांन वीशे येफ थ आददाशत फरी तेमा जेतला हागीना होये तेनो आंफ लपयो तथा ये पाशागी वाप रवानो शांमांनके हेवु लपवु अने तेना हूपर ते शांमांनना मालफे पोतानु नांम लपी मु जैना माडवीना शाहेजोनी शडी लेवी अने ते थआददाशत जे अंदर शांमांन हूतारयो होये ते अंदरे आपवी अगार हेवी थआद दाशत नडी इशेतो ते शांमांन तपाशवामा आवशे अने तेमाथी जे मेहशुली शांमांन इशे तेना हूपर मेहशुल लरे थमा हूपर लजे ली थआददाशत लावी आपे ताहा शुधी तेने अटकाव फरवामा आवशे फ

तारीज २ माहे अपरेल शने १८४५

(True translations.)

E. MONTGOMERIE,
Collr. of Centl. Customs & Excise

Notice

Is hereby given, that verbal offers will be received at Kulladghee by the officer commanding the station, at 12 o'clock on the 25th April 1846, for the Abkary contract in the Town, with the military limits of Kulladghee, for one year, commencing from 1st May 1846, to 30th April 1847.

The biddings to be in Company's Rupees, and no person will be allowed to tender for the contract unless he previously deposits in the Office at Kulladghee, the sum of Company's Rupees (750) in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, should the offer be accepted, in which case he must be prepared to add thereto such amount as will complete a months rent, to be deposited in the Commissariat Treasury at Kulladghee, until the expiration of the contract, which will be forfeited on his failing to perform his engagements, or any part thereof.

No reason will be assigned for rejecting any offer.

To prevent disputes hereafter, it is to be distinctly understood, that the provisions of the contract are to be strictly enforced agreeably to the Circular letter from the Commissary General at Madras, dated 4th March 1843.

G. A. GUERIN, Capt.

*In charge of the Comm. Dept. S. D. A.
Commissariat Office, S. D. A. }
Belgaum, 31st March 1846. }*

Notice

Is hereby given, that verbal offers will be received at this office at 12 o'clock on the 21st April 1846, for the Abkary contract for the Town and Cantonment of Belgaum and villages within the usual limits, for one year, commencing from 1st May 1846 to 30th April 1847.

The biddings to be in Company's Rupees, and no person will be allowed to tender for the contract unless he previously deposits in this office the sum of Company's Rupees (5,500) in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, should the offer be accepted, in which case he must be prepared to add thereto such amount as will complete a months rent, to be deposited in the Commissariat Treasury until the expiration of the contract, which will be forfeited on his failing to perform his engagements or any part thereof.

No reason will be assigned for rejecting any offer.

To prevent disputes hereafter, it is to be distinctly understood, that the provisions of the contract are to be strictly enforced agreeably to the Circular letter from the Commissary General at Madras dated 4th March 1843.

G. A. GUERIN, Capt.

*In charge of the Comm. Dept. S. D. A.
Commissariat Office, S. D. A. }
Belgaum, 31st March 1846. }*

Notice

Is hereby given, that the Farm of the Bhore Ghaut Toll for the ensuing official year will be sold by public auction, at the Office of the Collector at Tanna, on Monday the 20th April next.

The conditions of sale and any other particulars may be learnt on application at the Office of the Collector of Tanna.

J. S. LAW,

Acting Collector.

Tannah, Collector's Office, 25th March 1846.

जाहीरनामा

खबर दिह्यो जाते एमोजे दखरी वारघाट ये थोल दखु, रोचा मखता पुढोल सालचा ठाणे येथो ल कालेकटर साहेव चांचे कचेरांत सोमवारोता रोख २० माहे आपोल सन १८४६ चेरोजो उ घडे लेलावांत विकला जादल मखत्या संमंघेंठ रावगैर दुसरा तपवील ठाणे येथोल कलेकटर साहेव चांचे हपोसांत अजकळ्यास कळविला जा ईल जाणजे तारोख २५ माहे मार्च सन १८४६ इ सवी.

J. S. LAW, *Acting Collector.*

Notice

Is hereby given, that the exclusive privilege of selling Arrack and country Liquor, and of Opium, Ghanjee, Kuskus &c. to the troops and followers composing the Brigade at Poona and Kirkee for one year, from the 1st July 1846 to the 30th June 1847, will be sold by public auction at the Bazar flag Staff in the Sudder Bazar Poona on Friday the 15th day of May next at 7 o'clock A. M.

The conditions of sale will be made known at the time of sale, and on application at the Superintendent of Bazars and Police Office Poona.

J. PARSONS, Capt.

Supt. Bazars Police.

*Cantonment Adawlut }
Poona, 4th April 1846. }*

Notification.**MARINE DEPARTMENT.**

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to notify, that the Mail Steamers to Suez will be despatched on the 20th of May, the 19th of June, the 18th of July, and the 27th of August, for the conveyance of the monthly Mails of June, July, August and September next ensuing; and that the intermediate Mail Steamer will be despatched to Aden on the 15th of May and 15th of September, but not in the intervening months of June, July, or August.

By order of the Hon'ble the Governor in Council.

P. M. MELVILL, Lt. Col.

Secy. to Govt.,

Bombay Castle, 27th March 1846.

Notice

Is hereby given, that sealed tenders will be received at this office until 2 p. m. on Saturday the 25th instant, for separate contracts for the supply of Bread, Biscuits, &c. Barley, Grams &c. Wines, Coffee, Tea &c. Clothing, Country Medicines &c. and Ordnance supplies and miscellaneous articles, required by the Commissariat Department at Kurrachee, for the term of one year from such date as shall be hereafter fixed.

All persons desirous of tendering for the above contracts, may, on application at this Office from 10 A. M. till 5 P. M. obtain daily (sundays excepted,) lists of the rates and such other information relating thereto as they may require.

The tenders must specify both in words and figures, the rates per cent below the prices in the lists above adverted to, at which they will undertake to furnish the whole of the articles embraced therein, on conditions the supplies are of a good and unexceptionable quality deliverable at the Commissariat Department at Kurrachee, free of all other charges beyond that agreed upon, subject to the approval of the receiving authorities, and that they are to be delivered in such number or quantity as may from time to time be demanded by the Departments requiring them during the existence of the contract.

Every person submitting a tender will be required to lodge with it the sum stated opposite the lists respectively :—

- For list No. 1.—Of Bread, Biscuits, &c. in cash Rupees (1000) one thousand.
- For list No. 2.—Of Barley, Gram &c. in cash Rupees (3000) three thousand.
- For list No. 3.—Of Wine, Coffee, Tea &c. in cash Rupees (650) six hundred and fifty.
- For list No. 4.—Of Clothing, Country Medicines &c. in cash Rupees (200) two hundred.
- For list No. 5.—Of Ordnance supplies and miscellaneous articles in cash Rupees (350) three hundred and fifty.

which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, should his offer be accepted, in which case he must be prepared to add in addition, further sums and unexceptionable bonded security to the extent respectively :

- For list No. 1.—Of Bread, Biscuits &c. in cash Rupees (1830) eighteen hundred and thirty, and unexceptionable bonded security to the extent of Rs. (11,325) eleven thousand three hundred and twenty-five.
- For list No. 2.—Of Barley, Gram &c. in cash Rupees (4625) four thousand six hundred and twenty five, and unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (30,450) thirty thousand four hundred and fifty,

For list No. 3.—Of Wines, Coffee, Tea &c. in cash Rupees (1000) one thousand, and unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (6550) six thousand five hundred and fifty.

For list No. 4.—Of Clothing, Country Medicines &c. in cash Rs. (300) three hundred, and unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (2,025) two thousand and twenty-five.

For list No. 5.—Of Ordnance supplies and miscellaneous articles in cash Rupees (400) four hundred, and unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (3000) three thousand, to be held for the due performance of the above engagements.

The Contractor will be required to comply immediately with all emergent demands for the articles included in the abovementioned lists, and others of less urgency must be complied with in the period stated in the requisition notes, in failure thereof, the articles or such others as may be required in lieu will be purchased at his risk and loss, and in all such cases an advance of Rupees (30) thirty per cent upon the amount of expences incurred, or a fine of Rupees 50 fifty at the option of the Commissariat Officer at Kurrachee will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract, as often as the same may occur.

The tenders will be opened at the time already specified, in presence of the parties concerned, or of such as may be in attendance, but none can be recorded that are not accompanied with the requisite deposits.

The annual outlay on account of the above contracts are estimated at No. 1, Rs. (56,609.) No. 2, Rs. (1,52,338.) No. 3, Rs. (32,808.) No. 4, Rs. (10,063) and No. 5, Rs. (15,000) or thereabouts.—All further particulars will be communicated on receipt and opening of the tenders, and no reason will be assigned in the event of their rejection.

D. DAVIDSON, Captain,
Deputy Commy. General.

Bombay,
Depty. Commy. Genl's. Office, }
8th April 1846. }

Notification.

Notice is hereby given, that under instructions from the Government of India, letters posted in Bombay cannot be received for transmission by the Government Expresses despatched hence to Calcutta and Madras on the arrival of the Overland Mails, those Expresses being specially intended for *Europe* letters and intelligence.

W. COURTNEY,
Post Master General.

Bombay Genl. Post Office, }
4th arch 1846. }

Notification.

Notice is hereby given, that by a Treasury Warrant under date 11th September 1845, among other Regulations, certain rates of British Packet Postage have been established upon all Letters, Newspapers and Prices Current, conveyed from Port to Port in the East Indies, China &c. by the new lines of Packet boats recently put in operation under the additional contract made by Her Majesty's Government, with the Peninsular and Oriental Steam Navigation Company,

These rates of Packet Postage are as follows.

One Shilling per half ounce for letters, according to the scale of weight now in operation in the united Kingdom.

One Penny for each Newspaper, whether British, Colonial or Foreign, conveyed between any of Her Majesty's Colonies and a Foreign Port, or between any two Foreign Ports,

One Penny for each British or Colonial printed Price Current, or printed Commercial List conveyed between any of Her Majesty's Colonies.

Two Pence for each printed Price Current or printed Commercial list, whether British, Colonial or Foreign, conveyed between a British Colony and a Foreign Port, or between two Foreign Ports.

British or Colonial Newspapers passing by these packets between any of Her Majesty's Colonies will not be liable to any postage for the Sea conveyance,

The prepayment of the British Packet postage on letters, is optional, when conveyed between the Indian Offices of Bombay, Aden, Calcutta, Madras, Penang & Singapore, and the Islands of Ceylon and Hongkong, or between any two of the Indian offices above enumerated; but when dispatched to a Foreign Country or Possession, such as China, Manilla &c. the above postage must be paid in advance at the Despatching Office.

The Postage chargeable on Newspapers and Prices Current and Commercial lists forwarded by these Packet Boats must in all cases be paid in advance.

The public are requested to take notice that by this Warrant, Letters &c. sent from Bombay to Point de Galle for dispatch thence to any Port in India or China, or to any of the settlements to the Eastward by the Peninsular and Oriental Company's Steamers will be liable to the above rate of British packet postage in addition to the postage at present leviable from hence to Galle; and also that when addressed to a Foreign Country or Possession the postage in question, must in all cases be paid in advance at the despatching office.

The British Packet postage above referred to, will, till further notice be converted into Indian currency at the rate of two shillings the rupee.

The above arrangement will come into operation in this Presidency on the 1st day of May next.

W. COURTNEY,
Post. Mr. Genl.

Bombay Genl. Post Office }
16th March 1846. }

Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for furnishing Grand Arsenal supplies &c. to this department for a period of two years, to commence from the date the tender may be accepted, may, on application at this office from 10 A. M. till 5 P. M. daily, (Sundays excepted,) obtain a list thereof with the prices affixed, and such other information relating thereto as they may require.

Verbal offers for the contract will be received at this office at noon on Saturday the 18th proximo, when persons will be required to bid a per centage below the prices specified in the list above adverted to, at which they will undertake to furnish the whole of the articles embraced therein of unexceptionable quality to the departments requiring them, free of all further expence, in such number or quantity as may from time to time be demanded.

The Contractor will be required to comply immediately with all emergent demands for the supplies comprised in the abovementioned list, and others of less urgency must be complied with within the period stated in the requisition notes, in failure thereof, the articles or such others as may be required in lieu, will be purchased at his risk and loss, and in all such cases an advance of Rupees (30) thirty per cent upon the amount of expences incurred or a fine of Rupees (50) fifty, at the option of the Executive Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract as often as the same may occur.

No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this office the sum of Rupees (2000) two thousand in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, should his offer be accepted, in which case he must be prepared to add a further sum in addition thereto, of Rupees (2900) two thousand and nine hundred in cash, making Rupees (4900) four thousand and nine hundred, and unexceptionable bonded security to the extent of Rupees (19,500) nineteen thousand and five hundred, for the due performance of the above engagement.

The annual outlay on account of the above contract is estimated at Rupees (97,581-0-0) or thereabouts.—All further particulars will be communicated at the time of bidding, but no reason can be assigned for rejecting any offer.

D. DAVIDSON, Capt.
Depty. Commy. Genl.

Bombay,
Depty. Comy. Genl's. }
31st March 1846. }

Notice to Mariners.

The decayed state of the Calicut Flag Staff, having rendered it necessary to have the same taken down, it is hereby made known, that until further notice, no Flag will be shewn at that Port.

(Signed) H. V. CONOLLY,
Collector of Malabar.

Calicut, 16th August 1845.

(A True Copy.)

J. F. THOMAS,
Chief Secretary.

BOMBAY PRICE CURRENT

OF BUTCHERS MEAT, POULTRY, BREAD, FLOUR, ROLONG, MILK, BUTTER, FRUITS, OIL, CANDLES, SOAP, FIREWOOD, SUGAR, GHEE, GRAIN, &c. &c.—QUOTED BY THE DEALERS.

ARTICLES.		PRICE.	ARTICLES.		PRICE.	ARTICLES.		PRICE.	
		Rs. A. P.			Rs. A. P.			Rs. A. P.	
BEEF.			PORK FRESH AND SALT.			OIL, CANDLES, & SOAP, (continued).			
Prime pieces.....	1st sort 10 lbs.	1	Pork.....	12 lbs.	1	Ditto Goa.....	do.	21	
Ditto.....	2nd do. 12 do.	1	Pig, roasting, large size.....	each.	1	Ditto Cochim.....	do.	20	
Ditto.....	3rd do. 14 do.	1	Ditto ditto small.....	do.	1	Soap Country.....	ditto	2	
Brisket and round.....	1st do. 12 do.	1	Pigs head.....	2 1/2 lbs.	1	SUGAR OF SORTS.			
Ditto.....	2nd do. 14 do.	1	Sausages.....	4 do.	1	Pina sugar.....	per md. of 28 lbs.	..	
Ditto.....	3rd do. 16 do.	1	Trotters, large.....	per four.	1	Sugar candy, 1st sort.....	do.	5	
Meat for Soup.....	16 do.	1	Ditto.....	small.....	1	Ditto do. 2d do.....	do.	4	
Shin.....	1st sort.....	3 6	Pigs Liver & heart.....	do.	1	Ditto do. 3d do.....	do.	4	
Ditto.....	2nd do.....	3	Salt Pork, country.....	10 lbs.	1	Soft sugar, 1st do.....	do.	4	
Tongue.....	Large.....	3 6	POULTRY.			Ditto do. 2d do.....	do.	3	
Ditto.....	small.....	3	Geese.....	each.	3	Brown.....	do.	3	
Heart.....	Large.....	3	Turkey cock, Bombay.....	do.	4	Ditto.....	do.	1	
Ditto.....	small.....	2	Ditto hen, do.....	do.	2	Jagree.....	do.	8	
Marrow-Bone.....	do.	4	Ditto cock, Goa.....	do.	3	GHEE OF SORTS.			
Feet, four.....	per pound.	4	Ditto hen, do.....	do.	1 8	Ghee Carrachee.....	per md. of 28 lbs.	6 8	
Suet.....	do.	4	Ditto large, Surat.....	do.	8	Ditto Surat.....	do.	7	
VEAL SMALL.			Ditto small do.....	do.	6	Ditto Bhowmuggur.....	do.	6	
Hind Quarter.....	1st sort 3 lbs.	1	Ditto large, Sindy.....	do.	8	Ditto Balghanty.....	do.	6	
Ditto.....	2nd do. 3 1/2 do.	1	Ditto small do.....	do.	8	Ditto Almedabad.....	do.	6	
Ditto.....	3rd do. 4 do.	1	Ditto large, Bombay.....	do.	8	Ditto Ghanty.....	do.	6	
Fore Quarter.....	1st do. 3 1/2 do.	1	Ditto small do.....	do.	6	Ditto Jaffrabad.....	do.	7	
Ditto.....	2nd do. 4 do.	1	Ditto large do.....	do.	6	GRAIN OF SORTS.			
Ditto.....	3rd do. 4 1/2 do.	1	Chickens, large.....	per dozen.	12	Wheat, Hansia,.....	pr. Cdy. of 8 pharas.	30	
VEAL LARGE.			Ditto small.....	do.	12	Ditto Jamboeer 1st sort.....	do.	28	
Hind Quarter.....	1st sort 3 lbs.	1	Ducks large.....	each.	10	Ditto ditto 2d do.....	do.	27	
Ditto.....	2nd do. 3 1/2 do.	1	Ditto small.....	do.	7	D. Bhowmuggur 1st do.....	do.	25	
Ditto.....	3rd do. 4 do.	1	Hen's eggs.....	do.	3	Ditto ditto 2d do.....	do.	24	
Fore Quarter.....	1st do. 3 1/2 do.	1	Ducks do.....	do.	2	Ditto Ghanty.....	do.	23	
Ditto.....	2nd do. 4 do.	1	FRUITS OF SORTS.			Ditto Sindy.....	do.	21	
Ditto.....	3rd do. 4 1/2 do.	1	Pine apples, Bombay.....	1st sort each.	4	Gram, Jamboeer.....	do.	30	
Head.....	1st do. each.	12	Ditto ditto.....	2d do. do.	1	Ditto Bengal.....	do.	22	
Ditto.....	2d do. do.	10	Ditto ditto Goa.....	1st do. do.	4	Ditto Gogaree, 1st sort.....	do.	28	
Ditto.....	3d do. do.	8	Ditto ditto do.....	2d do. do.	3	Ditto ditto 2d do.....	do.	26	
Feet, four.....	1st sort.....	3	Pomelos.....	1st do. do.	1	Ditto Ghanty.....	1st do. do.	29	
Ditto.....	2d do. do.	3	Guavas.....	1st do. do.	8	Ditto ditto 2d do.....	do.	27	
Ditto.....	3d do. do.	3	Ditto.....	2d do. do.	6	Wooreed Ghanty.....	do.	19	
Liver & heart.....	1st do. each.	1	Oranges.....	1st do. do.	10	Ditto Cutchey.....	do.	21	
Ditto.....	2d do. do.	1	Ditto.....	2d do. do.	8	Ditto Malabar.....	do.	18	
Ditto.....	3d do. do.	1	Water melons large.....	do.	4	Ditto Gogaree.....	do.	21	
MUTTON FOR EUROPEANS.			Ditto ditto small.....	do.	3	Mutt ditto.....	do.	19	
Saddle.....	1st sort per lb.	3	Musk ditto large.....	do.	2	Ditto Ghantee.....	do.	16	
Leg, Loins, Shoulder.....	1st do. ditto.	2	Ditto ditto small.....	do.	2	Ditto Cutchey.....	do.	17	
and Neck.....	do.	2	Plantains red large.....	do.	8	Bazree Ghanty.....	do.	18	
Breast.....	1st do. ditto.	3	Ditto.....	do. small.....	6	Ditto Bhowmuggur 1st sort.....	do.	20	
Saddle.....	2d do. ditto.	2	Ditto yellow large.....	do.	4	Ditto ditto 2d do.....	do.	19	
Leg, Loins, Shoulder.....	2d do. ditto.	1	Ditto ditto small.....	do.	3	Ditto Rajalpoor.....	do.	17	
and Neck.....	do.	2	Sweet limes large.....	do.	8	Barley.....	1st sort.....	12	
Breast.....	2d do. ditto.	1 6	Ditto ditto small.....	do.	6	Ditto.....	2d do. do.	11	
Saddle.....	3d do. ditto.	1 6	Ditto ditto small.....	do.	6	Toor.....	1st do. do.	23	
Leg, Loins, Shoulder.....	3d do. ditto.	1 3	Limes.....	do.	1	Ditto.....	2d do. do.	19	
and Neck.....	do.	1	Potatoes Neilgherry large.....	per seer.	1	Jores.....	do.	15	
Breast.....	3d do. ditto.	1	Ditto.....	ditto small.....	1	Nachey.....	do.	10	
Tongue.....	do. each.	6	Ditto Mahableshwur large.....	ditto.	1	Vattann.....	do.	20	
Brains.....	do.	4	Ditto.....	ditto small.....	1	Chowley.....	per phara.	3	
Head.....	do.	3	Ditto Surat large.....	ditto.	8	Dall Broach.....	do.	3	
Feet, four.....	do.	6	Ditto ditto small.....	ditto.	8	Ditto Surat.....	ditto.	4	
Liver and heart.....	do.	1	Yams.....	ditto.	8	UNBOILED RICE OF SORTS.			
Suet.....	per pound.	6	Onions.....	ditto.	2	Rice Putney.....	per phara.	2 8	
MUTTON FOR NATIVES.			DRY FRUITS OF SORTS.			Ditto Sindy red.....	ditto.	2 4	
First sort.....	12 pounds.	1	Plumbs fine.....	per seer weight.	2	Ditto Raw.....	ditto.	2 4	
Second do.....	14 ditto.	1	Ditto coarse.....	do.	1 6	Ditto Red.....	ditto.	2	
Third do.....	16 ditto.	1	Currents fine.....	do.	3	BEATEN RICE OF SORTS.			
Head, feet, liver & heart.....	each.	3	Ditto coarse.....	do.	2	Rice Jerasul 1st sort.....	per phara.	4	
Brains.....	each.	4	Prunes new.....	do.	1 6	Ditto ditto 2d do.....	do.	3 8	
KID SMALL.			Ditto old.....	do.	1 3	Ditto Vergole 1st do.....	do.	3 1	
Hind Quarter.....	1st sort 3 1/2 lbs.	1	Almonds 1st sort.....	do.	1 4	Ditto ditto 2d do.....	do.	3	
Ditto.....	2d do. 4 1/2 do.	1	Ditto.....	2d do. do.	1 3	Ditto ditto Sindy ratra.....	do.	..	
Ditto.....	3d do. 5 1/2 do.	1	BREAD, FLOUR, ROLONG, &c.			Ditto ditto Segundee.....	do.	..	
Fore Quarter.....	1st do. 4 1/2 do.	1	A loaf of 1st.....	poiz. 13 oz. each.	1 4	Ditto Putney.....	do.	2 12	
Ditto.....	2d do. 5 1/2 do.	1	Ditto 2d do.....	do. 13 do.	1	Ditto Raw.....	do.	2 8	
Ditto.....	3d do. 6 1/2 do.	1	Ditto brown do.....	do. 32 do.	2	MANGALOIRE RICE OF SORTS.			
KID LARGE.			Ditto do. do.....	do. 16 do.	1	Rice Unboiled 1st sort.....	per robin.	3 4	
Hind Quarter.....	1st sort 4 1/2 lbs.	1	Flour wheat.....	per seer measure.	2	Ditto ditto 2d do.....	do.	2 10	
Ditto.....	2d do. 5 1/2 do.	1	Rolong.....	ditto do.	2	Ditto Boiled 1st do.....	do.	2 4	
Ditto.....	3d do. 6 1/2 do.	1	Sagoo fine.....	ditto weight.	1	Ditto ditto 2d do.....	do.	2	
Fore Quarter.....	1st do. 5 1/2 do.	1	Ditto coarse.....	do.	1 8	BENGAL RICE OF SORTS.			
Ditto.....	2d do. 6 1/2 do.	1	Arrowroot.....	do.	2	Rice Unboiled 1st sort.....	per bag of 108 lbs.	8 12	
Ditto.....	3d do. 7 1/2 do.	1	MILK AND BUTTER.			Ditto ditto 2d do.....	do.	6	
Head, feet, liver & heart.....	do.	3	Cows milk.....	per seer measure.	1 4	Ditto Boiled 1st do.....	do.	5 4	
LAMB SMALL.			Ditto butter.....	per cup of 2 oz.	1 3	Ditto ditto 2d do.....	do.	5	
Hind Quarter.....	1st sort 4 lbs.	1	Buffaloe milk.....	per seer measure.	1 3	BATTY.			
Ditto.....	2d do. 5 do.	1	Ditto butter.....	per cup of 2 oz.	1	Batty Putney per moora of 25 pharas	30	..	
Ditto.....	3d do. 6 do.	1	FIREWOOD.			Ditto Raw.....	do.	20	
Fore Quarter.....	1st do. 5 do.	1	Babool.....	per candy of 28 mds. 784 lbs.	2 12	Ditto Red.....	do.	24	
Ditto.....	2d do. 6 do.	1	Khair.....	do.	2 8	SUNDRIES.			
Ditto.....	3d do. 7 do.	1	Aine.....	do.	2 4	Salt petre Europe.....	per md. of 28 lbs.	2	
LAMB LARGE.			OIL, CANDLES, AND SOAP.			Ditto.....	Bengal.....	do.	1 12
Hind Quarter.....	1st sort 6 1/2 lbs.	1	Cocaoant oil, 1st sort pr. md. of 28 lbs	2 9	Ditto.....	Rajapoor.....	do.	1 8	
Ditto.....	2d do. 7 1/2 do.	1	Ditto.....	do. do.	3 2	Pepper black 1st sort.....	per seer.	2	
Ditto.....	3d do. 8 1/2 do.	1	Jeenglee.....	do.	2 6	Ditto ditto 2d do.....	do.	1 8	
Fore Quarter.....	1st do. 7 1/2 do.	1	Erandia.....	do.	2 6	Garlick 1st sort.....	do.	10	
Ditto.....	2d do. 8 1/2 do.	1	Candle, Europe.....	per md. of 28 lbs.	1	Ditto 2d do.....	do.	8	
Ditto.....	3d do. 9 1/2 do.	1	VEGETABLES.			Ditto.....	do.	10	
Head, feet, liver & heart.....	do.	3	Vegetables generally sold according to the quantity in the Market, and the choice of the Vegetables.			Camphire.....	per pound.	1	

Bombay Measures by which the Articles are sold.—4 Seers 1 Phylly—17 Phylies one Phara—3 Pharas one Candy—25 Pharas one Moora.
 A Robin of Rice averages about 15 Phylies.
 Bombay weight by which the Articles are sold.—1 Seer is 11 ozs. and 4 dwts.—40 Seers is 1 Maund—1 Maund is 28 English pounds.
 Published by order of the Board of Conservancy,
 J. WATSON, Clerk of the Markets.

General Orders.

BY THE HON'BLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

MILITARY DEPARTMENT.

BOMBAY CASTLE, 13TH APRIL 1846.

No. 242 of 1846.—Captain W. Reynolds, of the 14th Regiment Native Infantry, is allowed a furlough to Europe for three years for the benefit of his health.

No. 243 of 1846.—The following orders are confirmed.

A regimental order by Major J. D. Browne, under date the 23rd January 1846, appointing Lieutenant W. P. Pelly, to act as Adjutant to the wing of the 10th Regiment Native Infantry proceeding to Kurrachee.

A regimental order by Lieutenant Colonel Browne C. B., dated the 23rd February 1846, appointing Lieutenant Cowper to act as Adjutant to the left wing of the 8th Regiment Native Infantry, during its separation from head quarters.

No. 244 of 1846.—The following orders are confirmed:

A division order by the Brigadier General Commanding Northern Division of the army, dated the 12th March last, directing Major H. Lyons, Paymaster Northern Division of the army, to deliver over charge of his Department to Captain Lucas, until the arrival of Lieutenant Loch.

A station order by Lieutenant Colonel Cathcart, dated the 7th November 1845, appointing Captain Lucas to conduct the duties of the Commissariat Department at Ahmedabad during Captain Ramsay's absence, and on the responsibility of the latter officer.

An order by Major Morris dated the 17th March 1846, appointing Lieutenant Haig to act as Quarter Master and Interpreter to the 24th Regiment Native Infantry, until further orders, vice Lieutenant Champion appointed to the Revenue Survey.

An order by the Hon'ble Colonel H. Dundas C. B. dated 27th February 1846, appointing Ensign Lester of the 10th Regiment Native Infantry, to act as Interpreter to the 60th Royal Rifles.

An order by Captain J. M. Glasse, dated the 21st March 1846, appointing Lieutenant Sealy to act as Quarter Master, and Interpreter to the Golundauze Battalion, during the absence of Lieutenant Hamilton on duty to Malligaum.

An order by Major A. Troward dated the 11th March 1846, appointing Lieutenant A. F. Lloyd, to act as Quarter Master and Interpreter in the Hindoostanee Language to the 27th Regiment Native Infantry, and also to conduct the duties of Adjutant to that regiment until the arrival of Brevet Captain Vaillant, or until further orders.

No. 245 of 1846.—The leave of absence to remain at the Presidency on sick certificate granted to Colonel J. Shirreff, in G. G. O. No. 147 dated the 3rd March last, is extended to the 1st proximo.

No. 246 of 1846.—Mr. Peter Daniel Marett, is admitted to the service in conformity with his appointment by the Hon'ble the Court of Directors as a Cadet of Artillery on this Establishment, his rank has already been settled by G. G. O. of the 27th ultimo, date of arrival at Bombay 22d March 1846.

No. 247 of 1846.—The following Native promotions are made.

7th Regiment N. I.

	<i>Date of rank.</i>
Jemedar Pittnac Gunnac to be Subedar, and Color Havildar Davee Deen Tewarry to be Jemedar, in succession to Gun Maiter pensioned	1st January 1846.
Color Havildar Goree Sunker Dhobay to be Jemedar, vice Coostnajee Copkur pensioned...	Do. do.
Color Havildar Ramjee Moriah to be Jemedar, vice Heernac Ellnac transferred to the 27th Regiment N. I.	21st Ditto.
Havildar Shaik Adam to be Jemedar, vice Gokul Pursaud appointed Commandant of the Surat Sebundies.....	22nd Ditto.

29th Regiment N. I.

Jemedar Lall Khan and Havildar Shaik Rahim from the 26th Regiment N. I. the former to be Subedar, and the latter to be Jemedar	21st Ditto.
--	-------------

4th Regiment N. I. or R. C.

Jemedar Sewjee Powar to be Subedar, and Havildar Shaik Hoossein to be Jemedar, in succession to Coely Sing pensioned	1st Ditto.
Jemedar Raznac Ramnac to be Subedar, and Havildar Alli Beg to be Jemedar, in succession to Gopall Tarkur pensioned	Do. do.
Jemedar Balmetur to be Subedar, and Havildar Mahadoo Cuddum to be Jemedar, in succession to Abnac Mahadnac invalidated	Do. do.

18th Regiment N. I.

Color Havildar Thakoor Sing 2nd to be Jemedar, vice Shaik Annund transferred to the 28th Regt. N. I.	21st Ditto.
---	-------------

No. 248 of 1846.—The following transfers are made to equalize the rank by the transfer of the undermentioned officers who have signified their consent to the removal.

Ensign J. M. Holt, from the 26th Regiment N. I. to the 20th Regiment N. I. as 2d Ensign.

Ensign J. Miles, from the 13th Regiment N. I. to the 16th Regiment N. I. as 2d Ensign.

Ensign R. T. N. Tubbs, from the 2d Gr. Regt. N. I. to the 9th Regiment N. I. as 2d Ensign.

Ensign A. G. Tawse, removed from the 27th Regiment N. I. to the 25th Regiment N. I.

Ensign R. W. Richards, removed from the 29th Regiment N. I. to the 10th Regiment N. I.

The following Cadets for the infantry are permanently posted to regiments to fill existing vacancies, and dates of commissions assigned them as follows :—

Number.	NAMES.	Rank as Ensign in the.		To what Regt. appointed.
		Regiment.	Army.	
1	William Waddington,	21st January 1846.	14th June 1845.	20th Regt. N. I.
2	Donald Joseph Macdonell,	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	2d Gr. Regt. N. I.
3	Josiah George Hort,	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	26th Regt. N. I.
4	James Fairbrother,	Do. do. do. do. do. do.	19th July. do. do. do.	19th Regt. N. I.
5	John George Corfield	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	16th Regt. N. I.
6	William Gray	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	1st Euro. Regt.
7	John Robert Henry Mackenzie,	Do. do. do. do. do. do.	2nd Augt. do. do. do.	27th Regt. N. I.
8	Thomas Nuttall,	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	29th Regt. N. I.
9	Alfred John Read,	Do. do. do. do. do. do.	21st do. do. do. do.	2d Euro. Regt.
10	John Frederic Berthon,	Do. do. do. do. do. do.	8th Sept. do. do. do.	18th Regt. N. I.
11	Archibald Speirs Graham,	Do. do. do. do. do. do.	3rd Oct. do. do. do.	6th Regt. N. I.
12	Rayner Wallace,	Do. do. do. do. do. do.	12th Dec. do. do. do.	5th Regt. N. I.
13	Robert James Smee Laurence,	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	9th Regt. N. I.
14	William Lake Webb,	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	14th Regt. N. I.
15	George Grant Murray,	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	17th Regt. N. I.
16	George Langborne,	Do. do. do. do. do. do.	13th do. do. do. do.	21st Regt. N. I.
17	John McNeil,	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	8th Regt. N. I.
18	Frederick Percy Falle Brett,	Do. do. do. do. do. do.	do. do. do. do. do. do.	1st Euro. Regt.

No. 249 of 1846.—The Hon'ble the Governor in Council is pleased to republish the following general order by the President of the Council of India in Council.

No. 73 of 1846.

GENERAL ORDERS BY THE HON'BLE THE PRESIDENT OF THE COUNCIL OF INDIA IN COUNCIL.

FORT WILLIAM, 20TH FEBRUARY 1846.

The Hon'ble the President of the Council of India in Council, with a view of assimilating the allowances of Riding Masters of Her Majesty's Service at the three Presidencies, is pleased to resolve that from the 1st March proximo, the (£23-6s.) twenty three pounds and six shillings per troop granted by the Royal Warrant of the 30th March 1837, for the use of the Riding Master and Rough Riders, and to defray the immediate expense of instructing the men and breaking in the horses, shall be converted into Indian currency at the rate of exchange authorized by General Order by the Governor General No. 247 of the 18th November 1840, viz: (2s. ½d.) two shillings and half pence per Company's Rupee, which will give for the eight troops a monthly allowance of Rupees (152-2-7) one hundred and fifty-two, two annas and seven pie, in addition to the pay and regimental allowances of the Riding Masters.

2nd. As special exceptions to the immediate effect of this rule, Riding Masters attached to regiments now serving under the Bengal Presidency, and in receipt of superior allowances are exempted from its operation.

(Signed) W. M. N. STURT, Major.
Offg. Secy. to the Govt. of India Military Department.

No. 250 of 1846.—Assistant Surgeon J. E. Batho, having served the regulated period in the Indian Navy, is relieved from that branch of the service, and Assistant Surgeon J. G. Nicolson M. D. is placed at the disposal of the Superintendent Indian Navy in his stead.

No. 251 of 1846.—The following native promotions are made.

	Date of rank.
Havildar Gunput Row to be Jemedar, vice Bhola Doobay transferred to the 29th Regiment, N. I.	21st Jany. 1846.
Color Havildar Emajee to be Jemedar, vice Ibram Khan transferred to the 27th Regiment Native Infantry.	Do. do.
Color Havildar Govindjee Naglay to be Jemedar, vice Pursum Sing transferred to the Rutnagherry Rangers.	12th March 1846.

Jemedar Mahadoo Powar to be Subedar, and Color Havildar Shaik Arrub to be Jemedar in succession to Shaik Adam pensioned	1st Jany. 1846.
Jemedar Heera Sing to be Subedar, and Color Havildar Gunness Sing to be Jemedar in succession to Sooruj Bullee Sing invalided	Do. do.

No. 252 of 1846.—Captain R. P. Hogg of the 2nd Grenadier Regiment, N. I. is allowed a furlough to Europe for three years for the benefit of his health.

No. 253 of 1846.—The following regimental order by Captain Jacob Commanding Scinde Irregular Horse, dated Camp Bhawalpore 1st March 1846, is confirmed.

Consequent on the G. G. O. dated Camp Ferozepore 17th of January 1846, the following transfers, arrangements and promotions are ordered subject to the confirmation of Government.

1st Regiment.

Present Rank.	Names.	New rank.	REMARKS.
Commandant	J. Jacob, Captain Artillery	Commandant	Supernumerary.
Adjutant	W. L. Merewether, Lt. 21st R. N. I.	2nd in Command, Adj.	
Assistant Surgeon	S. M. Pelly	Assistant Surgeon	
Ressuldar Major	Sir Feraz Khan	Ressuldar Major	
Ressuldars	Meer Fuzund Ali	Ressuldar	
"	Meybood Khan	Ditto	
"	Mohbut Khan	Ditto	
"	Mohbut Khan	Ditto	
Jemadar	Shikh Guffoor Mahomed	Wordie Major	
Jemadar & Native Adj.	Peer Bux	Ressaidar	
Jemadar	Khallic Khan	Ditto	
"	Sbaik Kurreem	Ditto	
"	Goolam Hoosain Khan	Ditto	
"	Shikh Nizam Ali	Ditto	
Kote Duffadar	Meer Ussud Ali	Naib Ressuldar	
"	Sumshere Khan	Ditto	
"	Myjeeff Khan	Ditto	
Duffadar	Kamdar Khan	Ditto	
"	Hyder Khan	Ditto	
"	Munneram	Ditto	
"	Azim Khan	Ditto	
"	Ahmed Khan	Ditto	
Kote Duffadar	Kunnan Sing	Jemadar	
Duffadar	Meerza Ahmed Ali Big	Ditto	
"	Devee Sing	Ditto	
"	Meer Suadut Ali	Ditto	
"	Raghoba Dial	Ditto	
Kote Duffadar	Adjoodia Pursud	Ditto	
Duffadar	Seware Khan	Ditto	
"	Hussin Khan	Ditto	

2nd Regiment.

Commandant	J. Jacob, Captain Artillery	Commandant	
2nd in Command	G. Malcolm, Lieut 1st Grenadiers	2nd in Command	
		Adjutant	
		Assistant Surgeon	
Ressuldar	Alladud Khan Nuwal	Ressuldar	
"	Alladud Khan Beloochie	Ditto	
"	Ghous Khan	Ditto	
Jemadar	Shikh Abdool Mobbee	Ditto	
"	Shikh Mahomed	Wordie Major	
"	Shikh Ali	Ressaidar	
"	Abdool Khadur Khan	Ditto	
"	Fuzul Mahomed	Ditto	
"	Sumshere Khan	Ditto	
Kote Duffadar	Futtay Mamoor Khan	Naib Ressuldar	
Duffadar	Jellal Khan	Jemadar	
"	Syud Rehme	Ditto	
"	Nujjub Khan	Ditto	
"	Abdoola Khan	Ditto	
"	Shikh Allaodeen	Ditto	
Suwar	Shikh Khujee Bux	Ditto	

Bombay Castle, 14th April 1846.

No. 254 of 1846.—The following General Order by the Honorable the President of the Council of India in Council, is republished and its provisions made applicable to this Presidency.

HEAD QUARTERS CAMP LAHORE,

22nd February 1846.

BY THE HON'BLE THE PRESIDENT OF THE COUNCIL OF INDIA IN COUNCIL.

Fort William, 30th January 1846.

No. 45 of 1846.—The following paragraphs of a Military letter, No. 113 from the Hon'ble the Court of Directors, to the Governor of Bengal, dated 26th November 1845, are published for general information.

Letter dated 26th July 1845, No. 115.

Transmit an application from the widow of the late Veterinary Surgeon W. W. Barth, for pension from Lord Clive's Fund, and solicit instructions on the subject, as the first claim of the kind that has been submitted.

16. The widows of Veterinary Surgeons, who may not have completed 20 years service, are admissible as the widows of lieutenants, and the widows of those who have completed that term of service, as the widows of captains.

18. Veterinary Surgeons of our service, who are not otherwise entitled to retiring pension, are admissible to the benefits of Lord Clive's fund as lieutenants.

(Signed) W. M. N. STURT, Major,
Offg. Secy. to the Govt. of India, Milv. Dept.

Bombay Castle, 15th April 1846.

No. 255 of 1846.—The Supreme Government having ordered the distribution of the Prize Property taken at the assault and capture of Kelhat, agreeably to Her Majesty's Warrant, the Honorable the Governor in Council is pleased to publish the following instructions for the information and guidance of the troops belonging to this Presidency entitled to share in that booty.

No. 3.

Report of an investigation made at _____ on claims of discharged or pensioned soldiers to Khelat prize money.

Description.				Description of document produced in support of claim.	Form of certificate for discharged or pensioned soldiers.
Regiment.	Company.	Rank.	Names.		
					I hereby certify that from the documents produced and his reply to my questions I have reason to believe that the said— is entitled to share of Khelat Prize money having served as — in the Regiment of — and that he is now residing at — in the District of — payment or serving (as the case may be) in — Regiment.

Signature.

No. 4.

Report of an investigation made at _____ on claims of the representatives of deceased soldiers, to Khelat prize money.

Description.				Description of documents produced in support of claims.	Form of certificate for the relative of a deceased soldier.
Regiment.	Company.	Rank.	By whom claimed.		
					I hereby certify that (name) has established (his or her) claim to the share of prize to which (rank and name) is entitled as having been present in Khelat during hostilities, being the (next heir or as the case may be) and that proof has been given to me that the said (rank and name) is dead.

Signature.

KHELAT PRIZE MONEY.

Scale shewing the amount for each rank.

	R.	a.	p.
Major General Commanding 1 16th of the whole.....	10,167
Lieutenant Colonels.....	5,825	11	10½
Majors.....	3,883	13	3
Captains, Surgeons and Aides-de-Camp.....	1,941	14	7½
Subalterns, Assistant Surgeons, Quarter Masters and Adjutants.....	970	15	3½
Volunteers.....	16	2	11
Apothecaries and Stewards.....	242	11	10
Sub-Conductors Acting Sub-Conductors and Assistant Apothecaries.....	48	8	9½
Serjeant Majors, Quarter Master Serjeants and staff Serjeants.....	48	8	9½
Color Serjeants, Serjeants and Drum Majors.....	32	5	10
Corporals, Bombardiers, Drummers, Trumpeters, Farriers, Rough Riders, Privates and medical apprentices.....	16	2	11
Subedar Majors, and Sirdar Bahadoors.....	129	7	4½
Subedars.....	113	4	5½
Jemedars.....	48	8	9½
Havildars, Native Doctors, and Drum Majors.....	21	9	2½
Naiks, Duffedars, Drummers, Sepoys, Troopers and Bheesties.....	10	12	7½

No. 256 of 1846.—With the concurrence of the Government of India, the Hon'ble the Governor in Council is pleased to sanction the following revised scale of European and Native Establishment for the Grand Arsenal in supercession of that laid down in the Table at page 448 of Jameson's Code, and to direct that the same have effect from the 1st of May next.

DESCRIPTION.	Number.	Monthly Pay of each	REMARKS.	
<i>Warrant Officers.</i>				
Deputy Assistant Commissaries	1	} Pay and allowances agreeably to existing regulations.	
Conductors	10		
Sub-Conductors	14		
<i>European Non-Commissioned and Rank and File.</i>				
Private Master Artificers } Magazine Establishment	Laboratory Serjeants	2	} With the regimental pay & allowances of Serjeant of Artillery, Staff pay of Rs 25 per mensem & presidency house rent.	
	Store and Park Serjeants	5		
	Ditto Corporals	5	} Pay & allowances as at present established for these grades.	
	Laboratory Men	10		
	Master Armourer	1		
	„ Gunsmith	1	} Pay and allowances as at present established for Master artificers.	
	„ Painter	1		
	„ Saddler	1		
	„ Turner	1		
	Private Armourers	2	} Pay and allowances as at present established for private artificers.	
Painters	1			
Saddlers	1			
Turners	2			
<i>Native Establishment Store Lascars.</i>				
Syrangs	6	} Pay &c agreeably to existing regulations.	
1st Tindals	16		
2nd Ditto	16		
Privates	400		
Boys 1st Class	16	4		
„ 2nd Class	16	3		
Bleesties	6	Pay &c. as at present.	
<i>Artificers,</i>				
Carpenters Maistry	2	35	} Pay &c. agreeably to existing Regulations.	
„ Under „	2	25		
„ Workmen	16	15		
Smiths Maistry	1	25		
„ Under „	2	20		
„ Workmen 1st Class	10	6		15
„ „ 2nd Class				
Filemen	8	12		
Hammermen	10	7		
Bellows Boys	10	3		
Coopers Maistry	1	20		
„ Workmen	1	15		
Armourers Maistry	1	25		
„ Under „	2	20		
„ Workmen	10	15		
Braziers	4	15		
Painters Maistry	1	20		
Painters Workmen	2	12		
Sailmakers Maistry	1	20		
„ Workmen	4	15		
Shoemakers Maistry	1	15		
„ Workman	4	10		
Sicklegurs Maistry	1	15		
„ Workmen	10	8		
Stockers Maistry	1	30		
„ Workmen	8	16		
Tailors Maistry	1	15		
„ Workmen	4	12		
„ „	4	10		
Sweepers	2		

In cases of emergency, the principal Commissary of Ordnance is authorized to make application to the Military Board for permission to entertain extra aid. This aid will be according to actual wants in each case but never to exceed the average of one hundred men daily throughout the year, without the special sanction of Government.

The charges on this account will be brought forward in Contingent Bills duly certified on honor, and the work performed by the men temporarily employed must be clearly shewn in monthly returns of work distinct from that performed by the permanent establishment.

ERRATUM.

In G. G. O No. 156, dated the 6th March 1846. confirming temporary appointments.—“For Captain H. C. Morse, of the 8th Regiment Native Infantry, to act as Assistant Adjutant General in the Northern Division of the Army, vice Captain LeMessurier, proceeding on medical certificate to the Nilgherries” read, “Captain H. C. Morse, to act as Deputy Assistant Adjutant General ditto ditto,” order books to be corrected accordingly.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 13th April 1846.

No. 32 of 1846.—Commander G. Robinson, Assistant Secretary Military Board Indian Navy Department, is allowed leave of absence for one month from the 23rd instant, to visit the Mahableswur Hills on private affairs.

No. 33 of 1846.—Assistant Surgeon J. E. Batho, having served the regulated period in the Indian Navy, is relieved from that branch of the service, and Assistant Surgeon, J. G. Nicolson M. D., is placed at the disposal of the Superintendent Indian Navy in his stead.

No. 34 of 1846.—Midshipman J. Sedley, is allowed a furlough to Europe for three years for the benefit of his health.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

PACKETS.

It is hereby notified for general information, that Packets are open at this Office, for the reception of letters for dispatch by the following Vessels:—

NAMES OF VESSELS.	AGENTS.	DATE OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	TOUCHING WHERE.
▲ Steamer.....	Superintendent Indian Navy	1st May	Suez.....	Aden.
Ditto.....	Ditto.....ditto	15th ditto	Aden.....	
Ditto.....	Ditto.....ditto	30th Ditto.....	Suez.....	Aden.
Camillus.....	Messrs. Brownrigg & Co.....	18th Instant.....	Liverpool.....	
Lowjee Family.....	“ Forbes & Co.....	30th Ditto.....	China.....	Singapore,
Harrison Chilton.....	“ Brownrigg & Co.....	30th Ditto.....	Hull.....	
Herefordshire.....	“ D. and M. Pestonjee.....	1st week in May.....	London.....	
Sealey Castle.....	“ Remington & Co.....	30th May.....	China.....	
Hyderce.....	“ Aga Mahomed Rahim.....	1st May.....	China.....	

As a general rule, the Packets for Sailing Vessels will be closed on the evening before the dates of departure.

Bombay, General Post Office, 15th April 1846.

W. COURTNEY,
Post Mr. Genl.

Notice

Is hereby given, that sealed tenders will be received at this office until 2 p. m. on 1st May 1846, for a contract for supplying Tanned Leather, Army Accoutrements &c. to the Grand Arsenal at Bombay for the use of the several corps of Her Majesty's and the East India Company's Service, for the term of 5 or 7 years, commencing 12 months from the date of the acceptance of the tender.

Persons desirous of tendering for the above contract, may, on application in person or by letter to this office from 10 a. m. until 5 p. m. obtain daily (Sundays excepted,) a list of the several articles and such other information relating thereto, as may be required. The musters may be inspected at the Grand Arsenal Bombay.

The tenders should specify both in words and figures the prices of each article of equipment in the list above adverted to, at which the tenderers would undertake the contract, subject to the following conditions, viz:—

1st. All the articles are to be of the best quality, and equal to the musters lodged in the Grand Arsenal, and shall also be subjected to the approval of any committee that may be appointed by Government to examine the same.

2nd. The contractor will be required to keep up the *established proportion of army accoutrements, and to comply with all demands for the articles included in the list above mentioned and in such number and at such time and place as may be ordered by the Military Board, or indicated in the supply notes; and in failure thereof the supplies or such other articles as may be required in lieu will be obtained at his risk and loss, and in all such cases are advance of Rupees (30) thirty per cent, or a fine of Rupees (500) five hundred, at the option of the Government will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract as often as the same may occur.

3rd. The supplies so required, are to be delivered at the Grand Arsenal at Bombay, excepting the article Knapsacks, which latter are to be delivered to Corps at their respective Head Quarter stations wherever located, within the period of 4 months from the receipt of each periodical, half yearly or other demand for the same; free from any charge for carriage.

4th. The contractor will be required to receive from the Arsenal at Bombay such Iron work, fittings for Harness or Saddlery, and also such Saddle-Trees as may be disposable, paying at the rate of 30 Rupees per every Cwt. of the former and (5) five Rupees per each of the latter article.

* The established proportion of the principal articles may be estimated at present as follows:—

60	Sets of Horse Artillery Harness complete for a team of 6 horses.
25	Saddles, Horse Artillery.
500	Ditto Hussar.
30,000	Musket Pouches.
6000	Fuzel ditto.
300	Sets of Rifle accoutrements complete.
300	Sabretaches.
30,000	Scabbards Bayonet.
6000	Ditto Fuzel.
800	Ditto Swords Drummers.
200	Ditto Serjeants or Havildars.
000	Ditto Swords, Foot Artillery.

5th. The contractor shall be at liberty to tender from time to time for receipt into the Grand Arsenal, all such stores as are shewn in the list to such extent as may be required to complete the stock established by Government to be kept up at the Grand Arsenal.

6th. Every person submitting a tender will be required to lodge with it the sum of Rupees (2000) two thousand, which sum will be forfeited in the event of delay evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, should his offer be accepted, he must be prepared to add thereto a further sum of Rupees (18000) eighteen thousand in cash or Government Paper, which also will be held as security for the due performance of the engagement.

7th. The Tenders will be opened at the time mentioned in the notice and in presence of the parties concerned or of such as may be in attendance, but none can be recorded that are not accompanied by the requisite deposit.

8th. The annual outlay on account of this contract is estimated at Rupees (50,590-0-0) or thereabouts.

9th. No reason will be assigned for the rejection of any tender.

10th. It is to be understood by all parties tendering for this contract, that the accoutrements and all other articles to be supplied under it are to be manufactured at Bombay.

D. DAVIDSON, Capt.

Deputy Commy. Genl.

Bombay,

Depty. Commy. Genl's. Office, }
24th December 1846. }

Notification.

The Hon'ble the Governor in Council has been pleased to publish for general information Sections X. and XI. of an Act passed on the 7th November by the Governor and Legislative Council at Sydney, for the general regulation of the Customs in New South Wales.
By order of the Hon'ble the Gov. in Council,
H. H. GLASS,
Collector of Customs,

Bombay, Custom House, }
26th March 1846. }

(Manifest.)

Sec: X. And be it enacted, That after the expiration of twelve months from the passing of this Act, no goods shall be imported into this Colony from any part of the British dominions, other than the United Kingdom, in any British ship, unless the Master shall have on board, a manifest of such goods, made out and dated and signed by him at the place or respective places, where the same, or the different parts of the same, were taken on board, and authenticated by the certificate of the Collector, or other principal officer of customs, at such place or places, if in any British Colony, or in the territorial possessions of the East India Company; and every such manifest shall set forth the name and tonnage of the ship, the name of the Master and of the place to which the ship belongs, & of the place or places where the goods were taken on board respectively; and shall contain a particular account and description of all packages on board,

with the marks and numbers thereon, to the best of the master's knowledge, and of the particulars of such goods as are stowed loose, and the names of the respective shippers and consignees, as far as the same may be known to the Master.

(If wanting, Master to pay £100.)

Sec. XI. And be it enacted, That if any goods shall be imported into this Colony, from any part of the British Dominions other than the United Kingdom, in any British ship, without such manifest duly authenticated as aforesaid, or if any goods contained in such manifest be not on board or duly accounted for, the master shall forfeit and pay, any sum not exceeding one hundred pounds, nor less than twenty pounds.

Act passed
7th November 1845,

J. GIBBES, Collr.
Sydney, N. S. W.

OPIUM MEMORANDUM.

FOR THE SEASON OF 1844 | 45.

Passes granted at Indore and Bombay from 1st October 1844, up to the 30th September 1845	Chests	31,971	
Exported from the above up to the 8th instant.....	Chests	30,195	
"Nymph"		91	
"Ardaseer"		34	
		125	
		<u>30,320</u>	

FOR THE SEASON OF 1845 | 46.

Passes granted at Indore from 1st Oct. 1845 up to the 27th ultimo.....	Chests	11,836	
Ditto . . . at Bombay from 1st Oct. 1845 up to the 7th instant.....		604	
Ditto . . . from 8th to the 14th instant.....		604	
		<u>12,440</u>	
Imported into Bombay of the above passes up to the 7th instant		9,960	
Ditto . . . from 8th to the 14th instant.....		283	
		<u>10,243</u>	
Exported from the above up to the 8th instant		3,256	
"Nymph"		53	
"Ardaseer"		20	
		73	
		<u>3,329</u>	

H. H. GLASS,
Opium Agent.

Bombay, Opium Agent's Office, }
15th April 1846. }

CIVIL APPOINTMENTS, &c.
POLITICAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 15th April 1846.

Captain Crispin assumed charge on the 3rd instant of his appointment of Superintendent of His Highness the Guicowar's Contingent, in Kattywar. The Honorable the Governor in Council is pleased to appoint Captain W. Lang, of the 21st Regiment Native Infantry, acting Political Agent in Kattywar.

SEPARATE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 15th April 1846.

Mr. Alexander Rogers attached to the Tanna Collectorate is allowed to proceed to Bombay for the purpose of undergoing an examination in the Maharatta Language.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
J. P. WILLOUGHBY, Chief Secy.

TERRITORIAL DEPARTMENT.

REVENUE.

Bombay Castle, 14th April 1846.

"ERRATUM."

In the notification dated 15th January 1846, published in the Government Gazette of the 22nd Idem, which states that Mr. A. Elphinston, Collector of Poona delivered over charge of his office to his First Assistant Mr. J. D. Inverarity, for "7th" read "10th" instant.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,
E. H. TOWNSEND, Secy. to Govt.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 13th April 1846.

Mr. J. W. Muspratt, delivered over charge of the Office of Judge and Session Judge of Dharwar to the Assistant Judge Mr. A. K. Corfield, on the 17th February last.

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to cancel the leave of absence for three months, granted to Mr. J. W. Muspratt, late Judge and Session Judge of Dharwar on the 5th November last, under the provisions of Section XI. of the Absentee Rules.

The Judges of the Sudder Dewanee Adawlut, have reported the following appointment. Azum Dadoba Dewajee, to be Moonsiff at Tanna, in the Konkan Zilla.

A. Larkworthy Esquire assumed charge of the office of Coroner of Bombay on the 1st instant.

Under the provisions of Regulation VI. of 1834, the Judges of the Sudder Dewanee Adawlut have sanctioned the closing of the Civil Courts of the Poona Zilla, with the exception of the Assistant Judge's Court, for a period of six weeks from the 15th instant.

Bombay Castle, 14th April 1846.

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to confer the title of Rao Sahab on Ballajee Rughoonath Dhooon, Mamedar of Ryghur, and Jyaram Gopal, Mamedar of Bhowndy in reward for their meritorious services on several recent occasions as District Police Officers.

Bombay Castle, 15th April 1846.

Mr. W. E. Frere, to act as Judge and Session Judge of Dharwar.

Mr. A. K. Corfield, to act as Senior Assistant Judge and Session Judge of Surat for the detached station of Broach.

Mr. M. A. Coxon, to act as Assistant Judge and Session Judge of Dharwar.

Mr. W. J. Hunter, Judge and Session Judge of Ahmednuggur is allowed leave of absence for six weeks, under Section XI. of the Absentee Regulations, to proceed to Hurreechundur on urgent private affairs.

Mr. C. Price, to act as Judge and Session Judge of Ahmednuggur during the absence of Mr. Hunter.

Captain G. Thornton, 2nd Regiment European Light Infantry, assumed command of the corps of Rutnagheree Rangers, on the 22d ultimo.

Under the provisions of Regulation VI. of 1834, the Judges of the Sudder Dewanee Adawlut have sanctioned the closing of the Civil Courts in the Sholapore Zillah, for six weeks from the 15th instant.

GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 15th April 1846.

Captain S. V. W. Hart delivered over charge of the Post Office at Poona to the Head Clerk Merwanjee Dadabhoy on the 1st instant.

Captain S. W. Hart, of the 22nd Regiment Native Infantry, assumed charge of the duties of Deputy Post Master in the Deccan on the 8th instant.

Captain Stockley, Commanding the Malwa Bheel Corps at Sirdapoor, received charge of the Post Office at Bhopawar on the 4th instant.

The Reverend H. H. Brereton, Chaplain at Kurrachee, is allowed leave of absence for one month, from the 28th ultimo, on private affairs, and the leave granted to that gentleman on the 17th December last is cancelled.

*By order of the Hon'ble the Governor in Council,
W. ESCOMBE, Secy. to Govt.*

Military

Arrivals and Departures.

1846.		ARRIVALS.
8th April	—	Captain C. Birdwood, Staff, from Nugur.
" "	—	Lieut. S. Cotton, H. M. 28th Regt, from England.
9th "	—	Lieut. C. E. Hobart, 26th Regt. N. I. from Ahmedabad.
" "	—	Cadet S. J. Thorp, from England.
" "	—	Captain W. Barnes, Staff, from England.
" "	—	Lieut. H. F. Kennedy, 60th Rifles, from do.
" "	—	Cadet A. Kembal, . . . do. . . do.
" "	—	Captain R. Dennis, 5th Regt. N. L. I. from Deesa.
" "	—	Cadet P. Dods, from England.
" "	—	Captain J. C. Heath, Staff, from Poona.
" "	—	Cadet J. B. Gibbard, Artillery, from England.
" "	—	Ensign H. G. Beale 12th Regt. N. I. from do.
" "	—	Cadet S. W. Dewe, Artillery, . . do. . do.
" "	—	First Lieut. W. Davidson . . do. . do.
" "	—	Lieut. J. S. Kemball, 26th Regt. N. I. from . . . do.
" "	—	Cadet W. H. Cooke, Cavalry, do. do.
" "	—	Major Sir W. C. Harris, Engineer, from England.
" "	—	Cadet C. Barton, Artillery, do. do.
11th "	—	Lieut. J. Webb, 29th Regt. N. I. from Poona.
" "	—	Assist. Surgeon J. G. Nicholson, M. D. from Poona.
" "	—	Lieut. T. Hayes, Bundlekund Horse, from upper Scinde.
12th "	—	Bt. Capt. S. Turnbull, Artillery, from Baroda.
13th "	—	Capt. H. Aston, 16th Regt. N. I. from Rajcote.
" "	—	Assist. Surgeon G. Sproull, Civil Surgeon, from Ahmedabad.
" "	—	Lieut. C. M. Barrow, 19th Regt. N. I. from Surat.
" "	—	Dy. Assist. Comy. H. Goodall, O. D. from Deesa.
14th "	—	Lieut. H. Newnham, 23rd Regt. N. L. I. from . . .
" "	—	Captain Schneider, 2nd Grenadiers, from Kolapoor.
15th "	—	Lieut. G. A. Leckie, 21st Regt. N. I. from Poona.
		DEPARTURES.
8th "	—	Lieut. J. D. Williams, 28th Regt. N. I. to Ahmednuggur.
" "	—	Lieut. Miles, 29th Regt. N. I.
" "	—	Ensign Richards . . . do. . . do.
" "	—	Captain C. Giberne, 29th Regt. N. I. to Poona.
9th "	—	Lieut. Col. H. Sandwith, . . do. . . do.
10th "	—	Lieut. E. H. Cormick, 17th Foot, to Scinde.
13th "	—	Captain Skinner, Staff, to Poona.
" "	—	Lieut. J. Webb, 29th Regt. N. I. to Poona.
" "	—	Major A. Troward, 27th Regt. N. I. to Vingorla.
14th "	—	Capt. C. Birdwood, Staff, to Belgaum.
" "	—	Lieut. S. Cotton, 28th Regt. N. I. to Deesa.
" "	—	Captain Hobson, 20th Regt. N. I. to Kurrachee.
" "	—	Lieut. Baird, 23rd Regt. N. L. I. to do.
15th "	—	Lieut. Deshon, H. M. 22nd Regt. to Poona.

Town Major's Office, 15th April 1846.

SHIPPING INTELLIGENCE.

1846.

ARRIVALS.

8th April	—	Barque Crown, J. Fletcher, from Liverpool 8th December. <i>Passengers</i> —Captain S. Cotton, H. M's. 28th foot.
" "	—	Steamer Carnac, P. Duverger, from Surat 7th instant. <i>Passengers</i> .—Mrs. Andrews; * Mrs. Dennis; Mrs. Peat and two children; W. C. Andrews Esq. C. S. Captain R. Dennis, 5th N. L. I. Messrs. Spiers, Tristram, and Ralfe.
9th "	—	Barque Agnes, G. S. Jones, from Calcutta 26th February and Cochin 21st March.
" "	—	H. C. Steamer Victoria, Lieut. W. C. Barker from Suez 24th ultimo and Aden 31st ditto. <i>Passengers</i> .—Major Sir W. C. Harris, and a Native Servant; Lady Harris; Mrs. J. E. Batho, Mrs. Skinner, and a Native Servant; Mr. Willis, and a Native Servant; Mr. Thorp; Mr. Leighton; Mr. Dearman; Captain Weatherall; Messrs. Kennedy, Cooke, Beale, Davidson, Kembal, A. Kembal, Gibbard, Lawrence, Burton, Dods, Dewe, Barker, (Second Class) W. Lindlaw (do.) Government Passenger.
11th "	—	Barque Marchioness of Douro, R. Woodworth, from Suez 11th February and Aden 7th March.
" "	—	Brig Fanny, Nacoda, from Surat 6th April.

DEPARTURES.

8th April	—	H. C. Steamer Frigate Sesostris, Commander J. Frushard, to the Persian Gulf.
" "	—	Ship Charles Forbes, T. Wills, to China.
" "	—	Ship Ingleborough, J. Rea, to China.
" "	—	Ship Moffat A. Vaudervard, to London
10th "	—	Ship Cursetjee Cowasjee, J. Pierce, to Singapore, Siam, and China. <i>Passengers</i> .—5 Natives.
" "	—	H. M's. Steamer Seaforth, J. W. Higgs Esq. R. N. to Colombo.
" "	—	H. C's. Steamer Medusa, Lieut. C. G. Constable, to Kurrachee.
12th "	—	Bo: Steam Navigation Co's. Steamer Victoria, F. Banks, to Colombo.
" "	—	H. C. Brig of War Euphrates, Lieut. J. Stephens, to the Persian Gulf.
" "	—	Brig Nymph, T. Horsburgh, to China.
" "	—	French Steam Frigate Archimede, Capt. E. Paris, to Aden and Suez. <i>Passengers</i> .—H. E. Monsieur La Grene, French Ambassador to China, Family and Suite.
13th "	—	Steamer Carnac, P. Duverger, to Surat.
14th "	—	Ship Abassey, Nacoda, to Muscat.

G. L. FARRANT,

Senior Magistrate of Police.

*Bombay Police Office,
15th April 1846.*

List of letters on which Southampton and Foreign Steam Postage is due, and which are now lying unclaimed in the General Post office Bombay.

2 Mr. Wm. Murray, to be left at the } Post office until called for }	Bombay
3 Dr. John T. Sanderson, H. J. E. C. } S. Medical Establishment }	Ditto
2 John Reid, Seaman on board of the } Steam Ship Planet }	Ditto
1 Lieut. B. Hamilton }	Ditto
1 Ensign G. T. Hunt, Bombay Army. }	Ditto
1 Magnus Kirkness, Carpenter of the } Ship Owen Glendower }	Ditto
1 Lieut. M. J. Vibart, Artillery }	Ditto
1 Major G. B. Achison }	Ditto

1 Captain Wrixon, 1st Regt. Nizam Infantry.....	} Ditto
1 James Byrne Esq. M. D. Asst. Surgn.	} Ditto
1 James Hyslop, M. D. H. E. I. C. S.	} Ditto
1 Captain J. Mordaunt, H. C. S. Ship Hindoostan.....	} Ditto
1 Mr. Josh. Seager, little colabah....	} Ditto
1 Mr. J. Hamilton.....	} Ditto
1 Mr. Wm. Gibels, Seaman on board the Universe, Capt. Ritchie.....	} Ditto
1 Capt. F. W. Stehelin, late 13th Prince Albert's Lt. Infantry.....	} Ditto
1 Mr. S. W. Phipson, Barque Accapulco.....	} Ditto
1 Mr. T. W. Ives, on board the Clerkenwall, care of Captain Clarkson....	} Ditto
1 Fredk. P. T. Brett Esq. to remain in the Post office until called for....	} Ditto
1 Lieut. J. L. Heathorn, M. J. passenger Ship Herefordshire.....	} Ditto
1 James Thompson, Seaman on board the H. C. S. of War, Bombay or elsewhere.	
1 Captain James Ritchie, Ship "Universe" of Dundee, Aden, to be called for at the Post office.	
1 Beeton Esq.....	Bombay
1 James Roberts, Seaman on board the Ship Scotia of London, to Bombay.	
1 All. Signor Michele Schonz, Maistro d'musica nell Teatro, ditto.....	
1 Dadabhoy Eduljee and Franjee....	Ditto
1 E. E. Burrows Esq. B. N. Infantry, care of Messrs. Forbes and Co.....	Ditto
1 Charles Edward Kingswell Esq....	Ditto
1 Revd. James Wallace.....	Ditto
1 Edward Bathurst Esq.....	Ditto
1 Mr. F. J. Stephenson, Cadet H. E. I. Company's Service.....	Ditto

W. COURTNEY,
Post Master General.

Bombay General Post Office,
14th April 1846.

FORT WILLIAM,
HOME DEPARTMENT,
LEGISLATIVE,

THE 7TH MARCH, 1846.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 7th of March 1846.

ACT No. — OF 1846.

An Act regarding the Deposit of Diet Money for Witnesses in petty cases

It is hereby enacted, in modification of Clause 1, Section 2, Regulation III. 1812, of the Bengal Code, that in the Territories subject to the Presidency of Fort William in Bengal, it shall be lawful for the Magistrates to regulate the amount of Diet Money required for Witnesses in petty cases, with reference to the probable period such Witnesses may have to be in attendance, and in the event of the prolonged detention of Witnesses, to direct the deposit of any further sum which to them may seem requisite.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

N. B.—The price of the Bombay Government Gazette to private Subscribers is Three Rupees per quarter, or 4 Annas per copy, payable in advance, and to Non-subscribers 8 Annas per copy. It is particularly requested to be noticed, that the price of the Government Gazette is the same whether it be taken for the whole or part of the quarter, as no subscriptions will be received for broken periods.
Subscribers are requested on change of stations to intimate the same to this Office.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first meeting of the Legislative Council of India after the 7th day of May next.

G. A. BUSHBY,
Secy. to the Govt. of India.

Private Advertisements.

IN THE PRESS.

And will be published on the 1st May 1846.

A Narrative of the Operations of the "ARMY OF THE SUTLEJ" employed in repelling and punishing the recent aggression of the Sikhs upon British Territory, from the commencement of the Campaign in December 1845, to the Occupation of LAHORE by the British Forces under SIR HUGH GOUGH, Baronet, G. C. B., Commander-in-Chief of India, on the 22nd February 1846.

WITH AN APPENDIX

Containing the Proclamations by the Governor General, and the whole of the published Despatches relating to the several Engagements with the Enemy.

BY C. W. ALLEN,

Editor of the Bombay Price Current.

Price to Subscribers *Three Rupees*, and to Non-Subscribers *Four Rupees* per Copy, stitched, with cover.

WILL BE PUBLISHED
ON THE 15TH APRIL 1846.
The Bombay United Service List.
No. 4.

Containing in addition to the ARMY, INDIAN NAVY, and CIVIL LISTS, &c. &c. the whole of the published despatches and other official documents relating to the late campaign against the Sikhs, from its commencement in December 1845, to the occupation of LAHORE by the "ARMY OF THE SUTLEJ" on the 22nd February 1846.

N. B.—This work has been carefully & thoroughly revised, and will be corrected to the 5th April, 1846.

PRICE FIVE RUPEES PER COPY.

N. B. It is respectfully solicited that early applications for No. 4. of the "United Service List" may be made to the Editor or Publisher, at the *Victoria Press*, Bombay, as a limited number of copies only, beyond those already subscribed for, will be printed,
Bombay, 25th March 1846.